

1 Thessalonians

The purpose of this apparatus is to show all variation within **Family 35**, as identified by a complete collation of the following thirty-nine representative MSS—18, 35, 149, 201, 204, 328, 386, 394, 444, 604, 757, 824, 928, 959, 986, 1072, 1075, 1100, 1248, 1249, 1250, 1503, 1548, 1637, 1725, 1732, 1761, 1768, 1855, 1864, 1865, 1876, 1892, 1897, 2080, 2466, 2554, 2587 and 2723. The first reading is that of the family and represents the vote of all the collated MSS (listed above) that are not identified as having a variant. It goes without saying that the base text is that of the family archetype, empirically determined. 18, 824, 928, 1855, 1864 and 2723 have no variants.

ΠΡΟΣ ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΕΙΣ Α¹

[Opening considerations]

[Greeting]

1.1 Παυλος και Σιλουανος και Τιμοθεος τη εκκλησια Θεσσαλονικεων² εν Θεω Πατρι και Κυριω Ιησου Χριστω: Χαρις υμιν και ειρηνη απο Θεου Πατρος ημων και Κυριου Ιησου Χριστου.

[The Thessalonians are praised]

2 Ευχαριστουμεν τω Θεω παντοτε περι παντων υμων, μνειαν υμων ποιουμενοι επι των προσευχων ημων, 3 αδιαλειπτως μνημονευοντες υμων του εργου της πιστεως και του κοπου της αγαπης και της υπομοινης της ελπιδος, του Κυριου ημων Ιησου Χριστου, εμπροσθεν του Θεου και Πατρος ημων, 4 ειδοτες, αδελφοι ηγαπημενοι υπο³ Θεου, την εκλογην υμων.

[They became examples]

5 'Οτι το ευαγγελιον ημων ουκ εγενηθη εις υμας εν λογω μονον, αλλα και εν δυναμει και εν Πνευματι 'Αγιω και εν πληροφορια πολλη (καθως οιδατε οιοι εγενηθημεν εν υμιν δι' υμας). 6 Και υμεις μιμηται ημων εγενηθητε και του Κυριου, δεξαμενοι τον λογον εν θλιψει πολλη μετα χαρας Πνευματος 'Αγιου, 7 ωστε γενεσθαι υμας τυπους πασιν τοις πιστευουσιν εν τη Μακεδονια και⁴ Αχαια. 8 Αφ' υμων γαρ εξηχεται ο λογος του Κυριου, ου μονον εν τη Μακεδονια και εν τη⁵ Αχαια αλλα και εν παντι τοπω—η πιστις υμων η προς τον Θεον εξεληλυθεν, ωστε μη χρειαν ημας εχειν⁶ λαλειν τι.

[Their hope]

9 Αυτοι γαρ περι υμων⁷ απαγγελουσιν⁸ οποιαν εισοδον εσχομεν προς υμας, και πως επεστρεψατε⁹ προς τον Θεον απο των ειδωλων δουλευειν Θεω ζωντι και αληθινω, 10 και αναμενειν τον Υιον αυτου εκ των ουρανω (ον ηγειρεν εκ των νεκρων)—Ιησουν, τον ρυομενον ημας απο της οργης της ερχομενης.

[Paul's ministry in Thessalonica]

2.1 Αυτοι γαρ οιδατε, αδελφοι, την εισοδον ημων την προς υμας οτι ου κενη γεγονεν. 2 Αλλα, προπαθοντες και υβρισθεντες, καθως οιδατε, εν Φιλιπποις, επαρρησιασαμεθα εν¹⁰ τω Θεω ημων λαλησαι προς υμας το ευαγγελιον του Θεου, εν πολλω αγωνι. 3 'Η γαρ παρακλησις ημων¹¹ ουκ εκ πλαινης ουδε εξ ακαθαρσιας, ουτε εν δολω, 4 αλλα καθως δεδοκιμασαμεθα υπο του Θεου πιστευθηαι το ευαγγελιον ουτως λαλουμεν, ουχ ως ανθρωποις αρεσκοντες¹² αλλα τω Θεω τω δοκιμαζοντι τας καρδιας ημων. 5 Ουτε γαρ ποτε εν λογω κολακειας εγενηθημεν καθως οιδατε, ουτε εν προφασει πλεονεξιας¹³ (Θεος μαρτυς), 6 ουτε ζητουντες εξ ανθρωπων δοξαν (ουτε αφ' υμων ουτε απο αλλων)—δυναμενοι εν βαρει ειναи ως Χριστου αποστολοι, 7 αλλ' εγενηθημεν ηπιοι¹⁴ εν μεσω υμων, ως αν τροφος θαληη τα εαυτης τεκινα.

¹ Both the Text and the apparatus are the responsibility of Wilbur N. Pickering, ThM PhD, ©.

² θεσσαλονικεων || θεσσαλονικαιων 1075

³ υπο || 1 του [20%] 1248

⁴ και || 1 τη [30%] 1761

⁵ εν τη || --- 1725,1768

⁶ ημας εχειν || ~ 21 [15%] 1761

⁷ υμων || ημων [60%] 1250

⁸ απαγγελουσιν || απαγγελουσιν [15%] 149,201,1250,1876

⁹ επεστρεψατε || επιστρεψατε 204^c

¹⁰ εν || --- 1503

¹¹ ημων || υμων 1768

¹² αρεσκοντες || αρεσουντες 2080

¹³ πλεονεξιας || 1 ο 1892

¹⁴ ηπιοι || ηπιοι 394,444,604,824,928,959,1249,1548,1761,1768,1855,1865,1892,2587^c

1 Thessalonians

[Paul's devotion to them]

8 Οὕτως ἡμείρομενοι¹ ὑμῶν, εὐδοκούμεν μεταδουναί ὑμῖν οὐ μόνον τὸ εὐαγγέλιον τοῦ Θεοῦ ἀλλὰ καὶ τὰς ἑαυτῶν ψυχὰς, διότι² ἀγαπητοὶ ἡμῖν³ γεγενήσθε. 9 Μνημονεύετε γὰρ, ἀδελφοί, τὸν κόπον ἡμῶν καὶ τὸν μόχθον,⁴ νυκτὸς γὰρ καὶ ἡμέρας ἐργαζόμενοι, πρὸς τὸ μὴ ἐπιβαρῆσαι τίνα ὑμῶν, ἐκηρύξαμεν εἰς ὑμᾶς⁵ τὸ εὐαγγέλιον τοῦ Θεοῦ.

10 Ὑμεῖς μαρτυρεῖτε, καὶ ὁ Θεὸς, ὡς ὀσίως καὶ δικαίως καὶ ἀμεμπτῶς ὑμῖν τοὺς πιστεύουσιν ἐγενήθημεν· 11 καθάπερ οἰδατε ὡς ἓνα ἕκαστον ὑμῶν ὡς πατὴρ τέκνα ἑαυτοῦ, παρακαλοῦντες ὑμᾶς καὶ παραμυθούμενοι, 12 καὶ μαρτυρομενοὶ⁶ εἰς τὸ περιπατῆσαι ὑμᾶς ἀξίως τοῦ Θεοῦ τοῦ καλοῦντος ὑμᾶς⁷ εἰς τὴν ἑαυτοῦ⁸ βασιλείαν καὶ δόξαν.

[Their conversion]

13 Διὰ τοῦτο καὶ ἡμεῖς εὐχαριστοῦμεν τῷ Θεῷ ἀδιαλείπτως ὅτι παραλαβόντες λόγον ἀκοῆς παρ' ἡμῶν⁹ τοῦ Θεοῦ, ἐδεξάσθε οὐ λόγον ἀνθρώπων ἀλλὰ, καθὼς ἐστὶν ἀληθῶς, λόγον Θεοῦ, ὃς καὶ ἐνεργεῖται ἐν ὑμῖν τοὺς πιστεύουσιν. 14 Ὑμεῖς γὰρ μιμηταὶ ἐγενήθητε,¹⁰ ἀδελφοί, τῶν ἐκκλήσιων τοῦ Θεοῦ τῶν οὐσῶν ἐν τῇ Ἰουδαίᾳ ἐν Χριστῷ Ἰησοῦ, ὅτι τὰ αὐτὰ ἐπαθετε καὶ ὑμεῖς ὑπὸ τῶν ἰδίων συμφυλετῶν¹¹ καθὼς καὶ αὐτοὶ ὑπὸ τῶν Ἰουδαίων 15 (τῶν καὶ τὸν Κύριον ἀποκτείναντων Ἰησοῦν καὶ τοὺς ἰδίους προφῆτας, καὶ ἡμᾶς ἐκδιώξαντων, καὶ Θεῷ¹² μὴ ἀρεσκόντων καὶ πᾶσιν ἀνθρώποις ἐναντιῶν, 16 κωλυόντων ἡμᾶς¹³ τοὺς ἔθνεσιν λαλῆσαι ἵνα σωθῶσιν—εἰς τὸ ἀναπληρῶσαι αὐτῶν τὰς ἀμαρτίας παντοτε. Ἐφθασεν δὲ ἐπ' αὐτοὺς ἡ ὀργὴ εἰς τέλος).

[Paul's concern for the Thessalonians]

[A sense of bereavement]

2.17 Ὑμεῖς δὲ, ἀδελφοί, ἀπορφανισθέντες ἀφ' ὑμῶν πρὸς καιρὸν ὥρας (προσώπῳ, οὐ καρδίᾳ) περισσοτέρως ἐσπουδάσαμεν τὸ προσώπῳ ὑμῶν ἰδεῖν, ἐν πολλῇ ἐπιθυμίᾳ. 18 (Διὸ ἠθελήσαμεν εἰσελθεῖν πρὸς ὑμᾶς—ἐγὼ μὲν, Παῦλος, καὶ ἄπαξ καὶ δις—καὶ ἐνεκοίψην ἡμᾶς ὁ Σαταναῖος.) 19 Τίς γὰρ ἡμῶν ἐλπίς ἢ χαρὰ ἢ στεφάνος καυχῆσεως? Ἡ οὐχὶ καὶ ὑμεῖς,¹⁴ ἐμπροσθεν τοῦ Κυρίου ἡμῶν Ἰησοῦ¹⁵ ἐν τῇ αὐτοῦ¹⁶ παρουσίᾳ? 20 Ὑμεῖς γὰρ ἐστε ἡ δόξα ἡμῶν καὶ ἡ¹⁷ χαρὰ.

[Concern leads to action]

3.1 Διὸ μῆκετι στεγόντες, εὐδοκῆσαμεν καταλειφθῆναι ἐν Ἀθηναῖς μόνον 2 καὶ ἐπεμψάμεν Τιμοθεόν, τὸν ἀδελφόν ἡμῶν καὶ διακόνον τοῦ Θεοῦ, καὶ συνεργόν ἡμῶν ἐν τῷ εὐαγγελίῳ τοῦ Χριστοῦ, εἰς τὸ στηριξάει ὑμᾶς καὶ παρακαλεῖσαι ὑμᾶς περὶ τῆς πίστεως ὑμῶν, 3 τὸ¹⁸ μὴδενα σαίνεσθαι ἐν ταῖς θλιψέσιν ταύταις· αὐτοὶ γὰρ οἰδατε ὅτι εἰς τοῦτο κειμεθα. 4 Καὶ γὰρ ὅτε πρὸς¹⁹ ὑμᾶς ἤμεν προελεγόμεν ὑμῖν ὅτι μέλλομεν θλιβεσθαι· καθὼς καὶ ἐγένετο, καὶ οἰδατε. 5 Διὰ τοῦτο καγὼ, μῆκετι²⁰ στεγῶν, ἐπεμψά εἰς τὸ γινῶναι τὴν πίστιν ὑμῶν, μὴ πῶς ἐπειρασέν ὑμᾶς ὁ πειραζῶν καὶ εἰς κενὸν γεινῆται ὁ κόπος ἡμῶν.

6 Ἄρτι δὲ²¹ ἐλθόντος Τιμοθεοῦ πρὸς ἡμᾶς ἀφ' ὑμῶν καὶ εὐαγγελισάμενου ἡμῖν τὴν πίστιν καὶ τὴν ἀγαπὴν ὑμῶν, καὶ ὅτι ἐχετε μνείαν ἡμῶν ἀγαθὴν παντοτε, ἐπιποθοῦντες²² ἡμᾶς ἰδεῖν,

¹ ἡμείρομενοι 35:2554^c || ομειρομενοι [30%] 35,386,1100,1732,1761,1768,2466,2554

² διότι || διο 1892

³ ἡμῖν 1865^c || ὑμῖν 1865

⁴ τὸν κόπον . . . τὸν μόχθον || τῶν κόπων . . . τῶν μόχθων [10%] 1075

⁵ ὑμᾶς || --- 959

⁶ καὶ μαρτυρομενοὶ || 1 μαρτυρομενοὶ [30%] 959,1876 || --- 1892

⁷ ὑμᾶς || ἡμᾶς 1637^c

⁸ ἑαυτοῦ || αὐτοῦ 1503

⁹ ἀκοῆς παρ ἡμῶν || ~ 231 386

¹⁰ ἐγενήθητε || ἐγενήθηται 149,201

¹¹ συμφυλετῶν || συμφλετῶν 149 || συμφυλῶν 1248 || συμμφυλετῶν 1892 || συμφιλετῶν 959

¹² Θεῷ || θεοῦ 1248

¹³ ἡμᾶς || ὑμᾶς 1892

¹⁴ ὑμεῖς || ἡμεῖς 1892

¹⁵ Ἰησοῦ || 1 χριστοῦ [50%] 1248,1249^c

¹⁶ αὐτοῦ || --- 1250

¹⁷ ἡ || --- [10%] 1548

¹⁸ τὸ || τῷ [10%] 604

¹⁹ εἰς τοῦτο κειμεθα καὶ γὰρ ὅτε πρὸς || --- 1248

²⁰ μῆκετι || μὴ 1761

²¹ δὲ || 1 ὡς 1892

²² ἐπιποθοῦντες || ἐπιθυμοῦντες 986

1 Thessalonians

καθαπερ και ημεις υμας 7—δια τουτο παρεκληθημεν, αδελφοι, εφ' υμιν επι παση τη θλιψει και αναγκη ημων δια της υμων πιστεως· 8 οτι νυν ζωμεν, εαν υμεις στηκητε¹ εν Κυριω.

[Paul's desire to go to them]

9 Τίνα² γαρ ευχαριστιαν δυναμεθα τω Θεω ανταποδουναι περι υμων, επι παση τη χαρα η χαιρομεν δι' υμας εμπροσθεν του Θεου ημων· 10 νυκτος και ημερας υπερεκπερισσου δεομενοι, εις το ιδειν υμων το προσωπον και καταρτισαι τα υστερηματα της πιστεως υμων?

11 Αυτος δε ο Θεος και Πατηρ ημων και ο Κυριος ημων Ιησους Χριστος κατευθυναι την οδον ημων προς υμας. 12 Υμας δε ο Κυριος πλεονασαι³ και περισσευσαι τη αγαπη εις αλληλους και εις παντας, καθαπερ και ημεις εις υμας, 13 εις το στηριξαι υμων τας καρδιας αμεμπτους εν αγιωσυνη εμπροσθεν του Θεου και Πατρος ημων εν τη παρουσια του Κυριου ημων Ιησου Χριστου μετα παντων των αγιων αυτου.

[Holiness pleases God]

4.1 Το λοιπον ουν, αδελφοι, ερωτωμεν υμας και παρακαλουμεν εν Κυριω Ιησου: καθως παρελαβετε παρ' ημων το πως δει υμας περιπατειν και αρεσκειν Θεω, ινα περισσευητε μαλλον 2—οιδατε γαρ τινιασ παραγγελιας εδωκαμεν υμιν δια του Κυριου Ιησου.⁴

[Sanctified sex]

3 Τουτο γαρ εστιν θελημα του Θεου, ο αγιασμος υμων: απεχεσθαι υμας απο της πορνειας· 4 ειδεναι εκαστον υμων το εαυτου σκευος κτασθαι εν αγιασμω και τιμη, 5 μη εν παθει επιθυμιας⁵ (καθαπερ και τα εθνη τα μη ειδοτα τον⁶ Θεον)· 6 το μη υπερβαινειν και πλεονεκτειν εν τω πραγματι τον αδελφον αυτου, διοτι εκδικος ο Κυριος περι παντων τουτων, καθως και προειπομεν υμιν και διεμαρτυραμεθα. 7 Ου γαρ εκαλεσεν ημας ο Θεος επι ακαθαρσια, αλλ' εν αγιασμω. 8 Τοιγαρουν, ο αθетων ουκ ανθρωπον αθετει αλλα⁷ τον Θεον, τον και δοντα το Πνευμα αυτου⁸ το Αγιον⁹ εις υμας.

[An impressive life style]

9 Περι δε της φιλαδελφιας ου χριαν εχετε γραφειν υμιν, αυτοι γαρ¹⁰ θεοδιδακτοι εστε εις το αγαπαιν αλληλους, 10 και γαρ¹¹ ποιειτε¹² αυτο εις παντας τους αδελφους τους εν ολη τη Μακεδονια. Παρακαλουμεν δε υμας, αδελφοι, περισσευειν μαλλον, 11 και φιλοτιμεισθαι ησυχαζειν και πρασσειν τα ιδια, και εργαζεσθαι ταις ιδιαις¹³ χερσιν υμων (καθως υμιν παρηγγειλαμεν),¹⁴ 12 ινα περιπατητε¹⁵ ευσχημονως προς τους εξω, και μηδενος χριαν εχητε.¹⁶

[Christ's second coming]

[The Rapture]

4.13 Ου θελομεν δε υμας¹⁷ αγνοειν, αδελφοι,¹⁸ περι των κεκοιμημενων, ινα μη λυπησθε¹⁹ καθως και οι λοιποι, οι μη εχοντες ελπιδα. 14 Ει γαρ πιστευομεν οτι Ιησους απεθανεν και ανεστη, ουτως και ο Θεος τους κοιμηθεντας δια του Ιησου αξει συν αυτω. 15 Τουτο γαρ υμιν λεγομεν εν λογω Κυριου, οτι ημεις²⁰ οι ζωντες, οι περιλειπομενοι εις την παρουσιαν του Κυριου, ου μη φθασωμεν τους κοιμηθεντας· 16 οτι αυτος ο Κυριος—εν κελευσματι, εν φωνη αρχαγγελου και εν σαλπγγι Θεου—καταβησεται απ' ουρανου, και οι νεκροι εν Χριστω²¹ αναστησονται πρωτον·

¹ στηκητε || στηκετε [60%] 959,1249,1250,1876

² τινα || τι 959

³ ο κυριος πλεονασαι || ~ 312 2466

⁴ ιησου || 1 χριστου 2080

⁵ επιθυμιας || ατιμιας [5%] 149,201

⁶ τον || --- 959

⁷ αλλα || αλα 149

⁸ το πνευμα αυτου || ~ 321 386,959

⁹ αυτου το αγιον || ~ 231 2080

¹⁰ γαρ || 1 υμεις [70%] 2080

¹¹ γαρ || --- 1892

¹² ποιειτε || ποιειται 1548

¹³ ιδιαις 1897^c || --- [7%] 1897

¹⁴ υμιν παρηγγειλαμεν || ~ 21 2587

¹⁵ περιπατητε || περιπατειτε [10%] 2466

¹⁶ εχητε || εχετε 1250,2466

¹⁷ υμας || --- 1892

¹⁸ αγνοειν αδελφοι || ~ 21 1732

¹⁹ λυπησθε || λυπεισθε 1892

²⁰ ημεις || οιμεις 394

²¹ εν χριστω || --- 1250,1876

1 Thessalonians

17 επειτα ἡμεεις οἱ ζωντες, οἱ περιλειπομενοι, ἄμα συν αυτοις¹ ἄρπαγησομεθα εν νεφελαις εις απαντησιν του Κυριου εις αερα. Και οὕτως παντοτε συν Κυριω εσομεθα. 18 Ὡστε παρακαλειτε αλληλους εν τοις λογοις τουτοις.

[The Day of the Lord]

5.1 Περι δε των χρονων και των² καιρων, αδελφοι, ου χρειαυ εχετε ὑμιν γραφεσθαι· 2 αυτοι γαρ ακριβως οιδατε ὅτι ἡ ἡμερα Κυριου ὡς κλεπτης εν νυκτι οὕτως ερχεται. 3 Ὅταν γαρ³ λεγωσιν, “Ειρηνη και ασφαλεια!” τοτε αιφνιδιος αυτοις εφισταται⁴ ολεθρος, ὡσπερ ἡ ὡδιν τη εν⁵ γαστρι εχουση, και ου μη εκφυγωσιν.

[Live as sons of light]

4 Ὑμεις δε, αδελφοι, ουκ εστε εν σκοτει ἵνα ἡ ἡμερα ὑμας ὡς κλεπτης καταλαβη. 5 Παντες ὑμεις υἱοι φωτος εστε και υἱοι ἡμερας· ουκ εσμεν νυκτος, ουδε σκοτους. 6 Αρα ουν, μη καθευδωμεν, ὡς και οἱ λοιποι, αλλα γρηγορωμεν και νηφωμεν· 7 οἱ γαρ καθευδοντες νυκτος καθευδουσιν, και οἱ μεθυσκομενοι νυκτος μεθουσιν· 8 ἡμεις⁶ δε ἡμερας οντες⁷ νηφωμεν, ενδυσαμενοι θωρακα πιστεως και αγαπης, και περικεφαλαιαν ελπιδα σωτηριας. 9 Ὅτι ουκ εθετο ἡμας ὁ Θεος εις οργην αλλ’ εις περιποιησιν σωτηριας δια του Κυριου ἡμων Ιησου Χριστου, 10 του αποθανοντος ὑπερ ἡμων ἵνα ειτε γρηγορουμεν⁸ ειτε καθευδομεν ἄμα συν αυτω ζησωμεν.⁹ 11 Διο παρακαλειτε αλληλους και οικοδομειτε εἰς τον ἕνα, καθως και¹⁰ ποιειτε.

[Concluding instructions]

[Esteem spiritual leaders]

5.12 Ερωτωμεν δε ὑμας, αδελφοι, ειδεναι τους κοπιωντας εν ὑμιν και προισταμενους ὑμων εν Κυριω και νουθετουοντας ὑμας, 13 και ἡγεισθαι¹¹ αυτοις ὑπερεκπερισσου εν αγαπη δια το εργον αυτων. Ειρηνευετε εν ἑαυτοις.

[A variety of instructions]

14 Παρακαλουμεν δε ὑμας, αδελφοι: νουθετειτε τους ατακτους, παραμυθεισθε τους ολιγοψυχους, αντεχεσθε των ασθενων, μακροθυμειτε προς παντας. 15 Ὅρατε μη τις κακον αντι κακου τινη αποδω, αλλα παντοτε το αγαθον διωκετε, και εις αλληλους και εις παντας. 16 Παντοτε χαιρετε! 17 Αδιαλειπτως προσευχεσθε! 18 Εν παντι ευχαριστειτε, τουτο γαρ θελημα Θεου εν Χριστω Ιησου εις ὑμας.¹² 19 Το Πνευμα μη σβεννυτε!¹³ 20 Προφητειας μη εξουθενειτε, 21 παντα δε¹⁴ δοκιμαζετε·¹⁵ το καλον¹⁶ κατεχετε. 22 Απο παντος ειδους πονηρου απεχεσθε!

[Complete sanctification]

23 Αυτος δε ὁ Θεος της ειρηνης ἁγιασαι ὑμας¹⁷ ὀλοτελεις, και ὀλοκληρον ὑμων το πνευμα και ἡ ψυχη και το σωμα αμεμπτως¹⁸ εν τη παρουσια του Κυριου ἡμων Ιησου Χριστου¹⁹ τηρηθειη. 24 Πιστος ὁ καλων ὑμας,²⁰ ὃς και ποιησει.²¹

[Farewell]

25 Αδελφοι, προσευχεσθε περι ἡμων. 26 Ασπασασθε τους αδελφους παντας εν φιληματι ἁγιω. 27 Ὅρκιζω²² ὑμας τον Κυριον αναγνωσθηαι την επιστολην πασιν τοις ἁγιοις αδελφοις. 28 Ἡ χαρις του Κυριου ἡμων Ιησου Χριστου μεθ’ ὑμων. Αμην.

¹ αυτοις || αυτω 444

² των || --- 1100

³ γαρ || --- [2%] 328,1637

⁴ εφισταται || εφιστατε 959

⁵ τη εν || ~21 1248,1897

⁶ ημεις || υμεις 2080

⁷ οντες || 1 υιοι [12%] 1250,1876,2080

⁸ γρηγορουμεν || γρηγορωμεν [45%] 1548

⁹ ζησωμεν || ζησομεν [3%] 204,1075

¹⁰ και || --- 757

¹¹ ἡγεισθαι || ἡγεισθαι 1548 || ηγεισθε [35%] 1248

¹² υμας || ημας 328

¹³ σβεννυτε || σβεννητε 149,201,1725

¹⁴ δε 35^e || --- 35,1768

¹⁵ δοκιμαζετε || δοκιμαζοντες [40%] 604,1761,1768,2080

¹⁶ καλον || 1 1 1072 (repeats)

¹⁷ υμας || ημας 1248

¹⁸ αμεμπτως || αμεπτως 149

¹⁹ χριστου || --- 1732

²⁰ υμας || ημας 959

²¹ ποιησει || 1 την ελπιδα υμων βεβαιαν [15%] 2080

²² ὀρκιζω || ὀρκιζω [10%] 149,201,757